194

éte

pa

8U

DE

fin

du

80

ma

in

861

ca.

l'a

du

au

80

ch ré! êti

en

de

U

68 qu

un

86

en

di

al

1,0

al

pl

- 4. (a) The Finnish Government shall be responsible for the restoration to complete good order of the property returned to United Nations nationals under paragraph 1 of this Article. In cases where property cannot be returned or where as a result of the war, a United Nations national has suffered a loss by reason of injury or demagn to prove the control of the war. of injury or damage to property in Finland, he shall receive from the Finnish Government component in Finland, he shall receive from the Finnish Government compensation in Finnish marks to the extent of two-thirds of the sum necessary, at the date of payment, to purchase similar property or to make good the loss suffered. In no event shall United Nations nationals receive less favourable treatment with an event shall United Nations nationals received favourable treatment with respect to compensation than that accorded to Finnish nationals nationals.
- (b) United Nations nationals who hold, directly or indirectly, ownership interests in corporations or associations which are not United Nations nationals within the meaning of norse real Science and within the meaning of paragraph 8 (a) of this Article, but which have suffered a loss by reason of injury or large a loss by reason of injury or damage to property in Finland, shall receive compensation in accordance with the pensation in accordance with sub-paragraph (a) above. This compensation shall be calculated on the horizontal and the sale with shall be calculated on the basis of the total loss or damage suffered by corporation or association and leave the corporation or association and leave the corporation of corporation or association and shall bear the same proportion to such loss of damage as the heneficial interest of damage as the beneficial interests of such nationals in the corporation or association hear to the total assistant tion bear to the total capital thereof.
- (c) Compensation shall be paid free of any levies, taxes or other charges all be freely usable in Finland, It shall be freely usable in Finland but shall be subject to the foreign exchange control regulations which may be in force in Finland from time to time.
- (d) The Finnish Government shall accord to United Nations nationals the treatment in the allegation of same treatment in the allocation of materials for the repair or rehabilitation of their property in Finland and in the their property in Finland and in the allocation of foreign exchange for the importation of such materials for the repair or rehabilitative the importation of such materials as applies to Finnish nationals.
- (e) The Finnish Government shall grant United Nations nationals and mnity in Finnish marks at the indemnity in Finnish marks at the same rate as provided in sub-paragraph above to compensate them for the larger applied above to compensate them for the loss or damage due to special measures applied to their property during the way to their property during the war, and which were not applicable to Finnish property. This sub-paragraph days property. This sub-paragraph does not apply to a loss of profit.
- 5. All reasonable expenses incurred in Finland in establishing claims, include the assessment of loss or democracy. ing the assessment of loss or damage, shall be borne by the Finnish Government
- 6. United Nations nationals and their property shall be exempted from any ptional taxes, levies on impact. exceptional taxes, levies or imposts imposed on their capital assets in Finland by the Finnish Government or any Finland by the Finnish Government or any Finnish authority between the date of Armistice and the coming into force of the Armistice and the coming into force of the present Treaty for the specific purpose of meeting charges arising out of the of meeting charges arising out of the war or of meeting the costs of reparation payable to any of the United National payable to any of the United Nations. Any sums which have been so paid shall be refunded.
- 7. The owner of the property concerned and the Finnish Government may agree upon arrangements in lieu of the provisions of this Article.

8. As used in this Article:

(a) "United Nations nationals" means individuals who are nationals the of the United Nations, or corporation any of the United Nations, or corporations or associations organised under laws of any of the United Nations o laws of any of the United Nations, at the coming into force of the present the provided that the said individuals Treaty, provided that the said individuals, corporations or associations also had this status at the date of the Armietics with Treaty.